



Auto China 2004
2004 ~ 2005

中国销售车型总汇

导购手册

中国国际贸易促进委员会调解中心汽车专业委员会 编
中国汽车工程学会 清华汽车工程开发研究院 审订



人民交通出版社
China Communications Press

在动静中容智慧，于无声处见君威



"知者动，仁者静。"中国智慧之要义，别克君威了然于胸。君威的静，神闲气定，似午荷临风，有君子风范；君威之动，恢宏飘逸，恰行云流水，得大将威仪。V6发动机，将澎湃动力与宁静平顺完美合一。恬静舒适的内饰与车舱设计，更让您在开拓进取的同时养心敛思，胸有成竹。



咨询热线:800-820-2020(免费) 或 021-50554580 网址: regal.shanghaigm.com



理性。感性。

► 蕴含著梅赛德斯-奔驰精粹的E级轿车，是理性与感性的结盟，亦是自信与激情的表现。它不但把您的超然地位与独特个性，彰显得淋漓尽致，更能令您全情投入，发挥澎湃

力量，理性与感性，一起驰骋。

► 从内到外，E级轿车都一丝不苟地表现其优良传统。全新演绎的典型双大灯设计，简洁、优雅的动感流线美，散发无可抗拒的魅力。您可

挑选最配合您个人风格的「经典」或「优雅」型号，甚或充满运动细胞的「时尚」和「AMG」。车内的真皮排档杆与雀眼枫木纹内部装饰连电镀饰纹，将您独一无二的品味自然流露。然而，

北京北星汽车销售中心：盈科展示厅 (010) 6539 1710至15 • 燕莎展示厅 (010) 6463 8023/28, 8451 2880/81 • 北京经济技术开发区展示厅 (010) 6786 2828 • 天津展示厅 (022) 2576 1350 • 郑州之星汽车销售服务有限公司 (0371) 555 0088/99 • 太原之星汽车销售服务有限公司 (0351) 705 6935 • 济南北星汽车销售有限公司 (0531) 854 7161至63 • 青岛北星汽车销售有限公司 (0532) 564 4888, 565 4411 • 哈尔滨北星汽车销售有限公司 (0451) 8436 4455/66/77/88/99 • 西安北星汽车销售有限公司 (029) 8628 7800/02 • 北星(大连)汽车有限公司 (0411) 732 5555
上海东之星汽车贸易有限公司 (021) 5048 1122 • 上海奔驰有限公司 (021) 6282 3639 • 上海东驰汽车维修有限公司 (021) 6873 5800 • 浙江华策康桥汽车维修有限公司 (0571) 8829 9699 • 杭州之星汽车有限公司 (0571) 8770 6666 • 温州之星汽车有限公司 (0577) 8860 9999 • 福州福之星汽车有限公司 (0591) 342 8188 • 厦门空港航星汽车维修有限公司 (0592) 573 2999

梅赛德斯-奔驰为戴姆勒·克萊斯勒之品牌。



一起驰骋

不同款式的仪表板，布局清晰，不仅提供详尽的行车资料，更全面特显您的非凡个性。

► 一直以来，您热切期待性能强劲的表现、爽快流畅的驾驶乐趣。从您的

成就，可见您对生活的要求。从您的实力，反映您对自主的取向。无可置疑，E级轿车，是您追求完美生活享受的必然选择。欲进一步领略个中感受，请即浏览www.mercedes-benz.com.cn。



Mercedes-Benz

领导时代 驾驭未来

南星汽车公司 (852) 2594 8888 • (020) 8555 1232 • 成都仁孚汽车服务有限公司 (028) 8512 0888 • 重庆星顺汽车有限公司 (023) 6888 2000 • 湖南仁孚海润汽车服务有限公司 (0731) 447 7559 • 东莞仁孚溢华汽车服务有限公司 (0769) 290 2080 • 广州市广星行汽车贸易有限公司 (020) 8761 0101 • 广东仁孚怡邦汽车服务有限公司 (020) 8553 3033 • 海南仁孚皇冠汽车服务有限公司 (0898) 6853 8080 • 昆明雄风-奥斯腾汽车维修服务有限公司 (0871) 571 8888 • 南宁冠星汽车服务有限公司 (0771) 261 2988 • 汕头仁孚金豪汽车服务有限公司 (0754) 883 1003 • 鹏星行汽车服务(深圳)有限公司 (0755) 2512 7948 • 深圳仁孚西湖汽车服务有限公司 (0755) 8226 0995 • 武汉星隆汽车销售服务有限公司 (027) 8462 0921 • 中山仁孚汽车服务有限公司 (0760) 533 4033

豪华，只是设计的表象

福特蒙迪欧 2.5V6 旗舰型 耀世而出 如果您亲身体验，就会认同：福

的关怀。从坐下的那一刻起，您就能体会，以人为本，才是设计的内在精神

• 纯黑的内饰设计，旗舰风范从细节中自然流露 • 高画质DVD影音娱乐系统



长安福特 荣誉出品

此为试读，需要完整PDF请访问：www.ertongbook.com



你的世界 从此无界

蒙迪欧2.5V6旗舰型的内装设计，不单是豪华，更是让您在细节处感受到无微不至

2.5 V6

带来超乎想象的视听感受

• 方向盘换挡控制，先进技术带来从容自在的驾驶乐趣



**福特蒙迪欧
MONDEO**

世界就看我的



www.ford.com.cn
免费热线: 800-810-8168

卷首语

解读精彩

总顾问：刘文杰 张小虞

专业顾问：付于武 宋健 王侠

法律顾问：中国国际贸易促进委员会法律事务部

策划：北京世纪新驰国际汽车文化研究中心

编辑：中国国际贸易促进委员会调解中心

汽车专业委员会

审订：中国汽车工程学会 / 清华汽车工程开发研究院

主编：黄河

执行主编：刘保文

编委：马雪冰 张桥梁 张冰 张建华

许松平 周璧英 刁唯 崔萌 臧小丰

杨利 戴波 柯明 王振军 白峰

图书在版编目(CIP)数据

2004~2005 中国销售车型总汇——导购手册 / 中国国际贸易促进委员会调节中心汽车专业委员会编.

北京：人民交通出版社，2004.6

ISBN 7-114-05076-3

I. 2... II. 中... III. 汽车—世界—手册 IV. U469-62

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2004) 第 048265 号

2004~2005 中国销售车型总汇——导购手册

正文设计：北京世纪新驰国际汽车文化研究中心

责任编辑：白皓 责任校对：王燕 责任印制：杨柏力

人民交通出版社出版发行

(100011 北京市朝阳区安定门外外馆斜街3号)

各地新华书店经销

北京北方印刷厂印刷

广告许可证：京东工商广临字(20040027)号

开本：大16开 印张：12.5 字数：300千字

2004年6月 第1版 第1次印刷

定价：38.00元

ISBN 7-114-05076-3

也许因为有了汽车，所以地球的“表情”更加生动；

也许因为有了汽车，所以都市的节奏更加欢快；

也许因为有了汽车，所以生活的历程更加精彩……

上个世纪，汽车文明潮涌中国，澎湃至今，逐渐释放出了巨大的冲击力，影响着我们的生产和生活方式，簇拥着我们快步迈进了汽车社会，迎来了汽车消费的嘉年华。

强劲的需求造就了繁荣的车市，繁荣的车市催生了多样的需求。人们的生活因汽车而生动精彩。当今，汽车消费者和爱好者身临龙翔凤翥之车市，面对林林总总之车型，或许会有浮光掠影之憾，抑或有眼花缭乱之叹。

汽车消费，不仅是一种感性的钟爱，也是一种理性的考量。品味汽车，不仅是一种观赏艺术的过程，也是一种咀嚼精华的体验。

编写本书的主旨在于追踪车界前沿，演绎汽车文化，提炼车市信息，解读车市行情，展示车市新品，彰显车型特质。

我们愿与读者分享精彩！

编者

2004年6月





Auto China 2004

2004~2005

中国销售车型总汇 导购手册

中国国际贸易促进委员会调解中心汽车专业委员会 编
中国汽车工程学会 清华汽车工程开发研究院 审订



人民交通出版社
China Communications Press



未来领袖 实力座驾

东方之子
未来领袖 实力座驾

实力超前，魅力领先，你习惯走在时间的前面，提前实现人生每一个壮阔的成就愿景，成为众人钦羡的目光焦点！

- 三菱直立四缸16气门顶置凸轮轴多点电喷发动机
- 三菱INVECS-II 智能型四档手动自动一体化变速器
- 双层双开启防夹式电动天窗
- 智慧自动恒温空调
- 驾驶座八向电动调节真皮座椅
- SRS双安全气囊 / ABS四轮防抱死制动系统

奇瑞汽车
CHERY AUTOMOBILE

上汽集团奇瑞汽车有限公司 客户服务热线：800-8681668 0553-5951286 网址：www.chery-dfzz.com www.chery.cn

30 >> 概念车 沃尔沃 YCC



国产车 宝马5系 << 58



88 >> 进口车 宾利 大陆GT

卷首语	6	技术参数	164
车型介绍	27	说明	164
概念车	27	参数	165
国产车	38	附录	175
进口车	82	购车流程	175
		经销商名录	175

EB&HR 依波表



有“膜”力的手表 每天都是崭新的

依波创先导入纳米科技，提升手表的耐磨度及质感的表现力。

十亿分之一米的精细，2000道纳米涂层，

保持手表长期佩戴始终亮丽如新。



TEL: 0755-26645021 www.eb&hr.cn



概念车

大众 Volkswagen	
Concept T	28
Concept C	28
梅赛德斯-奔驰 Mercedes-Benz	
F500 Mind	29
奥迪 Audi	
Le Mans quattro	29
沃尔沃 Volvo	
YCC	30
路虎 Land Rover	
Range Stormer	30
阿尔法·罗米欧 Alfa Romeo	
8C Competizione	31
雷诺 Renault	
Wind	31
标致 Peugeot	
4002	32
吉普 Jeep	
Rescue	32
悍马 Hummer	
H3T	33
福特 Ford	
Shelby Cobra	33
雪佛兰 Chevrolet	
Nomad	34
丰田 Toyota	
Fine-N	34
凌志 Lexus	
LF-X	35
NISSAN	
Actic	35
本田 Honda	
HSC	36
三菱 Mitsubishi	
Eclipse Concept-E	36
马自达 Mazda	
Ibuki	37
现代 Hyundai	
HCD8	37
国产车	
一汽-大众	
捷达	39
捷达 SDI	39
高尔夫	39
宝来	39
宝来 TDI	39

一汽-奥迪

奥迪 A4	40
奥迪 A6	40
一汽轿车	
红旗名仕	41
红旗世纪星	41
红旗旗舰	41
一汽马自达	
马自达 6	42
一汽丰田	
威驰	42
花冠	42
达路特锐	43
霸道	43
陆地巡洋舰	43
天津一汽	
夏利	44
威姿	44
威乐	44
一汽海南马自达	
普力马	45
福美来	45
上海大众	
桑塔纳	46
桑塔纳 3000 超越者	46
高尔	47
Polo	47
帕萨特	47
上海通用	
赛欧	48
S-RV	48
凯越	48
君威	49
GL8	49
上汽奇瑞	
QQ	50
风云	50
旗云	50
东方之子	51
上汽通用五菱	
Spark	51
金杯通用雪佛兰	
开拓者	51
东风雪铁龙	
爱丽舍	52
赛纳	52
毕加索	52

富康

富康	53
东风日产	
阳光	53
蓝鸟	53
东风悦达起亚	
千里马	54
东风风行	
风行	54
郑州日产	
帕拉丁	54
北京吉普	
吉普 2500	55
吉普 4000 (大切诺基)	55
吉普 4700 (大切诺基)	55
帕杰罗速跑	56
欧蓝德	56
北京现代	
伊兰特	57
索纳塔	57
华泰现代	
特拉卡	57
华晨	
宝马 3 系 (325i)	58
宝马 5 系 (530i)	58
中华	59
华晨金杯	
阁瑞斯	59
广州本田	
飞度	60
雅阁	60
奥德赛	60
南京菲亚特	
派力奥	61
西耶那	61
周末风	61
长安福特	
嘉年华	62
蒙迪欧	62
长安铃木	
奥拓	63
羚羊	63
昌河	
北斗星	63
爱迪尔	63
东南汽车	
菱绅	64
菱帅	64

富利卡

富利卡	64
哈飞	
路宝	65
赛马	65
比亚迪	
福莱尔	65
吉利	
豪情	66
美日	66
优利欧	66
华普	67
美人豹	67
长丰猎豹	
飞腾	68
猎豹	68
四川新大地	
大地魔兽	68
江铃陆风	
陆风三门	69
陆风五门	69
江淮	
瑞风	69
长城	
赛弗	69
进口车	
阿尔法·罗米欧 Alfa Romeo	
147	83
156	83
166	84
GTV	84
Spide	84
阿斯顿·马丁 Aston Martin	
DB7 万塔奇 DB7 Vantage	85
征服 Vanquish	85
奥迪 Audi	
A2	86
A3	86
A4 敞篷车	86
A8	87
TT	87
Allroad	87
宾利 Bentley	
大陆 GT Continental GT	88
大陆 Continental	88
雅致 Arnage	89
雅致 RL 雅致 728	89
宝马 BMW	



国产车 上海大众 桑塔纳 3000 超越者 << 46

3系双门硬顶和敞篷车	90
5系	90
6系	91
7系	91
X3	92
X5	92
Z4	92
凯迪拉克 Cadillac	
CTS	93
赛威 Seville	93
帝威 DeVille	93
XLR	94
攀登 Escalade	94
雪佛兰 Chevrolet	
克尔维特 Corvette	95
追踪 Tracker	95
先驱开拓者 Trailblazer	96
塔赫 Tahoe	96
雪崩 Avalanche	96
克莱斯勒 Chrysler	
PT 巡游者 PT Cruiser	97
赛百灵 Sebring	97
300M	97
君王 Concorde	98
十字火 Crossfire	98
大捷龙 Grand Voyager	98
雪铁龙 Citroen	
C2	99
C3	99
赛纳 VTS Xsara VTS	99
C5	100
C8	100
法拉利 Ferrari	
360	101
575M 马拉罗 575M Maranello	101
612 Scaglietti	102
恩佐 Enzo	102
菲亚特 Fiat	
时尚 Stilo	103
多能 Multipla	103
福特 Ford	
福特 Fusion	104
焦点 Focus	104
金牛座 Taurus	104
野马 Mustang	105
翼虎 Maverick	105
探索者 Explorer	106
远征 Expedition	106
稳达 Windstar	106
本田 Honda	
思域 Civic	107
里程 Legend	107
S2000	107
小溪 Stream	108
CR-V	108
悍马 Hummer	
H1	109
H2	109
现代 Hyundai	
XG	110
骏马 Equus	110
Coupe	111
桑塔菲 Santa Fe	111
无限 Infiniti	
FX45	112
捷豹 Jaguar	
X-type	113
S-type	113
XJ	114
XK	114
吉普 Jeep	
牧马 Wrangler	115
自由 Liberty	115

起亚 Kia	
奥普蒂玛 Optima	116
欧菲莱斯 Cpirus	116
索兰托 Sorento	117
嘉华 Carnival	117
兰博基尼 Lamborghini	
Murcielago	118
盖拉多 Gallardo	118
蓝旗亚 Lancia	
主题 Thesis	119
路虎 Land Rover	
神行者 Freelander	119
发现 Discovery	119
览胜 Range Rover	120
卫士 Defender	120
凌志 Lexus	
IS	121
ES	121
GS	121
LS	122
SC	122
RX	123
GX	123
林肯 Lincoln	
LS	124
城市 Town Car	124
飞行家 Aviator	125
航海家 Navigator	125
莲花 Lotus	
艾丽斯 Elise	126
精灵 Esprit	126
马莎拉蒂 Maserati	
Coupe	127
Spyder	127
总裁 Quattroporte	127
迈巴赫 Maybach	
57	128
62	128
马自达 Mazda	
MX-5	129
RX-8	129
MPV	129
梅赛德斯-奔驰 Mercedes-Benz	
A级	130
C级	130
E级	130
S级	131
SLC	131
CLK	132
CL	132
SL	132
M级	133
G级	133
MG	
TF	134
迷你 Mini	
库珀 Cooper	134
库珀 S Cooper S	134
三菱 Mitsubishi	
蓝瑟 Lancer	135
蓝瑟 EVO VIII Lancer EVO VIII	135
戈蓝 Galant	136
帕杰罗 Pajero	136
NISSAN	
奥蒂玛 Altima	137
风度 Cefiro	137
西玛 Cima	138
350Z	138
奇骏 X-Trail	139
莫拉诺 Murano	139
途乐 Patrol	139
欧宝 Opel	
欧捷利 Agila	140

亚特 Astra	140
威达 Vectra	140
欧米佳 Omega	141
赛飞利 Zafira	141
标致 Peugeot	
206	142
206cc	142
307	142
407	143
607	143
807	143
保时捷 Porsche	
伯克斯特 Boxster	144
911 卡雷拉 911 Carrera	144
911 卡雷拉-塔加 911 Carrera Targa	144
911 Turbo	145
911 GT2	145
911 GT3	146
凯宴 Cayenne	146
雷诺 Renault	
梅甘娜 Megane	147
拉古娜 Laguna	147
威赛蒂 Vel Satis	148
风景 Scenic	148
风景 Scenic RX4	148
劳斯莱斯 Rolls-Royce	
幻影 Phantom	149
罗孚 Rover	
75	149
绅宝 Saab	
9-3	150
9-5	150
斯柯达 Skoda	
法比亚 Fabia	151
欧雅 Octavia	151
华丽 Superb	151
精灵 Smart	
Coupe	152
Roadster	152
Roadster-Coupe	152
双龙 Ssangyong	
主席 Chairman	153
柯兰多 Korando	153
雷斯顿 Rexton	153
富士 Subaru	
翼豹 Impreza	154
力狮 Legacy	154
森林人 Forester	154
铃木 Suzuki	
大维特拉 Grand Vitara	155
大维特拉 XL-7 Grand Vitara XL-7	155
丰田 Toyota	
佳美 Camry	156
赛利卡 Celica	156
MR2	156
RAV4	157
大霸王 Previa	157
大众 Volkswagen	
新甲壳虫 New Beetle	158
辉腾 Phaeton	158
夏朗 Sharan	159
途锐 Touareg	159
沃尔沃 Volvo	
S40	160
S60	160
S60R	160
S80	161
C70	161
V70	162
V70R	162
XC70	163
XC90	163

EBOHR

依波表

有"膜"力的手表 每天都是崭新的

依波创先导入纳米科技,提升手表的耐磨度及质感的表现力。

十亿分之一米的精细,2000道纳米涂层,

保持手表长期佩戴始终亮丽如新。



TEL:0755-26645021 www.ebohr.cn

引领消费潮流 品味精致生活

中国汽车界

2004年6月号

国际标准刊号: ISSN1672-8300 国内统一刊号: CN11-5240/F 邮发代号: 80-228 定价: 9.8元

China Motor

特别策划

新车大比拼 看谁最具**吸引力**

改变 变得更美 福美来

专题

名家解读车界 车展谁主沉浮

城市尊贵SUV的代表 路虎·新神行者



极速

雪邦赛道感受超级运动车
李小玢 我与你的恋爱刚刚开始

订阅电话: 010-63490211 63261347 联系人: 王辉 朱敏

EBOHR
依波表

手表？电筒？ 手表随意充电 照亮时空无限



高科技电磁充电表614623

中国名牌产品 国家质量监督检验检疫总局认证 最具影响力品牌 中国名牌产品 中国名牌产品
TEL: 0755-26645021 www.ebohr.cn

Designed By Shenzhen Han Juyang Design & Associates Ltd.

荣耀于时代前沿的依波第二代高科技电磁充电表，独有蓝色微光的表盘照明与橙色强光的外部照明两组照明功能，为您在黑暗环境中照亮精彩无限！

真正的力量，由内心启动

感受超越内在的力量

成就精彩的人生

SUNNY 阳光 2.0

流畅饱满的优美曲线

收放自如的浑厚动力

自信流露，事业游刃有余

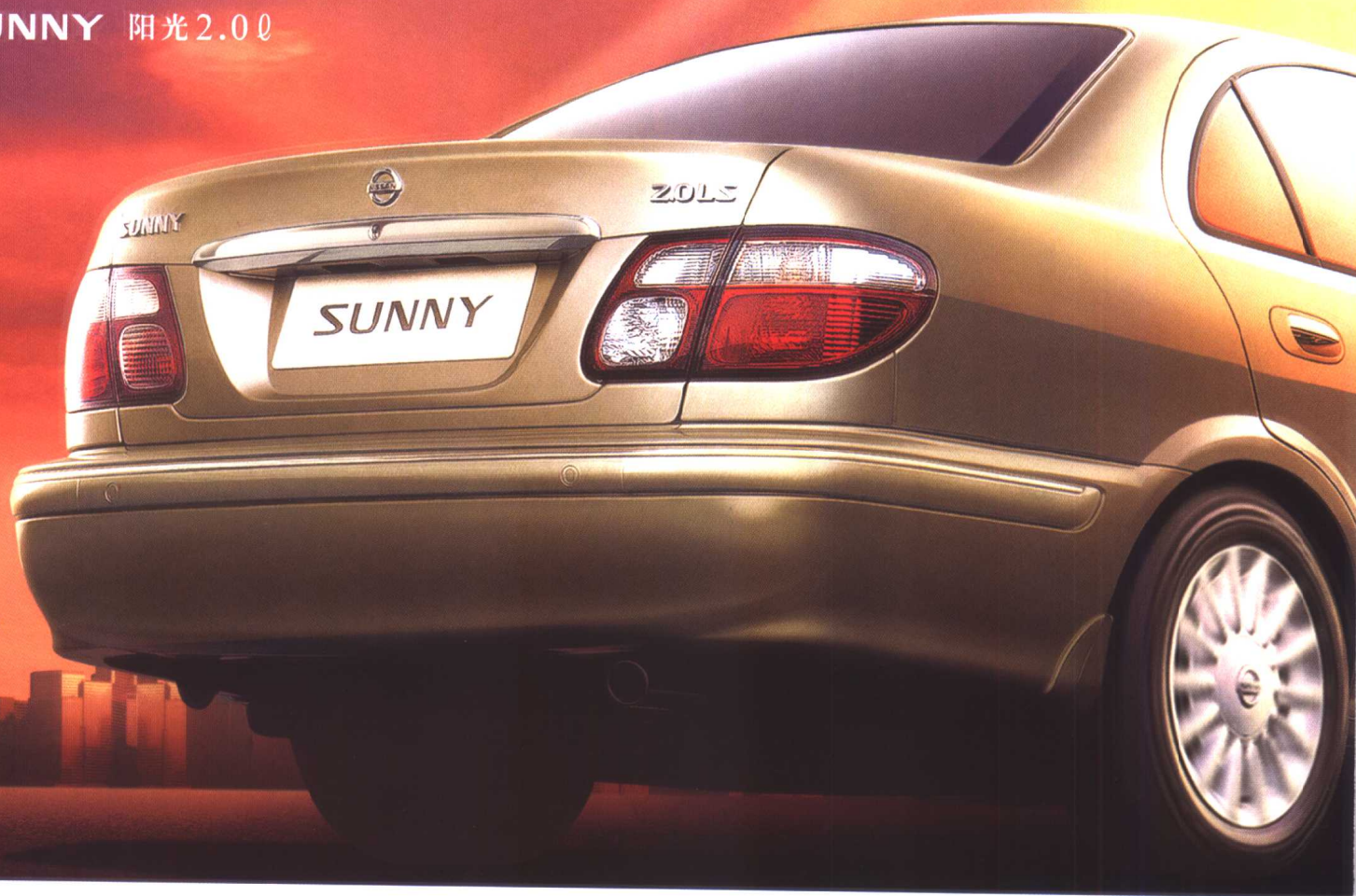
活力时尚，生活满溢乐趣

以内藏的热情与信心

迎向精彩的人生

体验阳光生活

SUNNY 阳光 2.0 0



SUNNY

阳光

体验·阳光生活



SHIFT_the future



超越未来

东风汽车有限公司乘用车公司

地址：广东省广州市花都区风神大道8号

免费电话：800 830 8899



雷霆动力 纵情千里

04款千里马·登陆崭新生活



此为试读, 需要完整PDF请访问: www.ertongbook.com

KIA 东风悦达·起亚

销售总部 地址: 上海市仙霞路319号远东国际广场A幢13楼 邮编: 200051 网址: www.dyk.com.cn 销售咨询热线: 021-62094955 售后咨询热线: 800-828-5985